

ԴԿ. Բանն որ ընդ Հօր

Բուն Բարեկենդան



Օրհ-նես-ցուք ըզ-տեր զի-փա- ոօք — է փա - ու-տր- եալ: —
Let us praise the Lord, for he is glorified in glory.



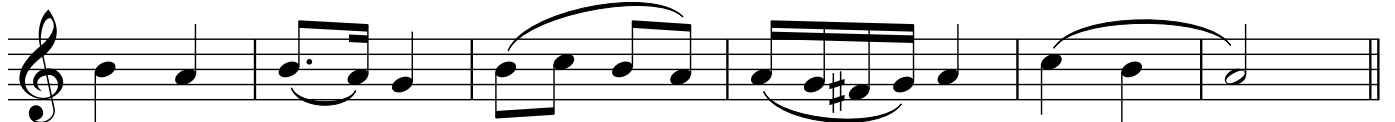
1 Բանն որ ընդ Հօր — յէ - ու-թեան եւ — Հա- մա - գոյ — սուրբ Հոգ-
The Word with the Father in essence and co-existing with the Holy Spirit,



տյն ըզ- պատ - կերն — իւ - բա - կան իստն եալ ընդ Հո - զա -
fused his own image with our earthly nature.



նիւթ — բը - նու - թեանս զոր զար- դար - եալ — փա -
So adorning it with glory,



ուօք եղ ի — դրախ - տին — փափ - կու - թեան: —
he placed it in the Garden of delight.



2 Յո - բում ցըն - ծայր — զուար-ճա - ցեալ ան - տրի- բա - կան —
There, delighted, he rejoiced with boundless joy,



խըն- դու-թեամբքան - զի — զաստ - ւած — տե- սա - ներ միշտ իստ- նարհ
for he saw God always humbled in the Garden,



եալ — ի — դրախ տին յոր - մէ — զլու - տյն — ճա - ու -
from Him he imprinted on himself



դայթ տը - պա - տ - րեր — ի — յինք - եան:

rays of the Light.



Վան ո-րոյ — ա - դա-չեա մայր աս - տու- ծոյ — Մա - թի - ամ

Therefore, O Mother of God, Mary, petition



զմի - ա - ծին — քո-ղոր-դին զի — շնոր- Հես - ցէ - ստա - ւա - զա -

your only-begotten Son to grant us, like the thief,



կին — ժա - ոան - գել — վե - ըրս - տին մեզ ըզ -

to inherit again



դրախ - տին վայ - ել - չու - թին:

the majesty of the Garden.



Մ- սօր — յօ - թի-նակ նա-խաս- տեղ- ծին — ա - դա-մայ որ

Today, after the example of Adam, the first-created,



ի — դրախ - տին — փափ-կու թեան ու - ըա- խա - նայր — ընդ- Հրեշ

who was rejoicing in the Garden of delight with the angels,



տակս ցըն - ծաս - ցուք — եւ — մեք ի

let us rejoice too



յօր՛հ - նու - թիւնս _____ հո - դե - տրս: _____
in spiritual praise.



Այ - սօր _____ ի _____ խոր հուրդ աստ - ւա- ծա - ստեղծ _____ նա - խա - հօրն որ
Today, in the mystery of the forefather created by God,



ի _____ պրտ - դոյն _____ ա - դի - նայ ճա - շա- կե - լով _____ զուար- ճա -
who delighted in partaking of the fruit of Eden,



նայր ճա - շա - կես - ցուք _____ եւ _____ մեք ըզ -
let us too partake



պատ _____ ւի - րանս _____ աս - տու - ծոյ: _____
in the commandments of God.



Փառք հօր եւ որդ - ւոյ եւ հոգ - ւոյն _____ սրբ - բոյ:
Glory to the Father and to the Son and to the Holy Spirit.



Այ - սօր _____ ի _____ տիպ պատ-մու- ճա - նին _____ ա - ռաջ-նոյ ո -
Today according to the figure of the first robe,



րով _____ պրճ - նեալ _____ զար-դա-րիւր ի _____ փա- ռս մարդն _____ ա - ռա-
in which the first man was decked in glory,



Ձին զար - դա - ըես - ցուք եւ մեք աստ -
let us too be decked



ւա - ծայ - ին օ - ըի - նակի:
in the divine figure.



Աժմ եւ միշտ եւ յա - ւե - տեանս յա - Վի - տե - նից ա - մէն:
Now and always and unto the ages of ages. Amen.



Յըն - ծայ Մա - ըի - ամ ա - ըե - դա - կանն ար - դա - ըու -
Be joyful, Mary, Dawn of the Sun of Righteousness,



թեան ա - ըե - ւեք եւ ա - դա - չեա զառ ի քէն զծրն
and petition God, born of you,



եալն աստ - ւած վա - սըն մեր զի դար - ձուս - ցէ վե - ըրս -
for our sake, to return us too



տին եւ զմեզ ի դրախ - տին ժա - ոան - դու - թին:
to the inheritance of the Garden.